

filcolana

OBSSESSED WITH QUALITY YARN SINCE 1952



Lille Vilma

Ontwerp: Maria Bach Jensen // Sanastrik

De inspiratie voor deze klassieke trui komt van het kunstwerk "Knitting Cat". "Knitting Cat" legt prachtig een bijzonder moment van rust en stille observatie vast. De kat, die bezig is met breien, ligt languit en comfortabel. Ondertussen zit een kleine, nieuwsgierige muis op de rugleuning van de bank en kijkt naar de scène, die een vleugje kinderlijke en speelse spanning toevoegt. Een wederzijdse nieuwsgierigheid. Het werk nodigt uit tot reflectie over geduld, vrede en de kunst van co-existentie in stilte.

Lille Vilma is ook beschikbaar voor volwassenen en heet Vilma





Maten en afmetingen

2 jaar/92cl (4 jaar/104cl) 6 jaar/116cl
(8 jaar/128cl)

Past borstomvang

53-56 (57-60) 61-66 (67-70) cm

Bovenwijdte (A)

73 (76) 80 (84) cm

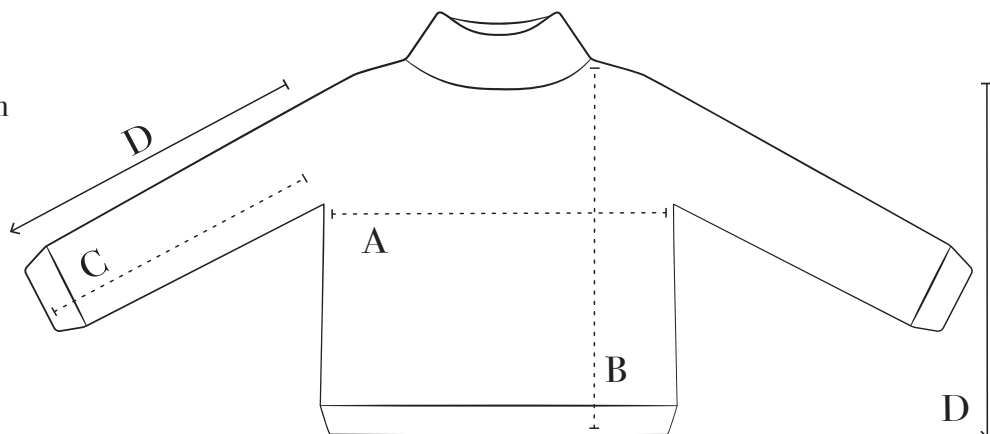
Lengte (B)

35 (37) 40 (43) cm

Mouwlengte (C)

22 (26) 30 (34) cm

Breirichting (D)



Materialen

GAREN VAN FILCOLANA

Hoofdkleur

Arwetta kleur 361 (Madeira Rose)

100 (100) 100 (100) g en

Tilia kleur 370 (Flamingo)

50 (50) 50 (50) g

Patroonkleuren

Kleur A

Arwetta kleur 971 (Sand)

50 (50) 50 (50) g en

Tilia kleur 336 (Latte)

25 (25) 25 (25) g

Kleur B

Arwetta kleur 139 (Deep Red)

50 (50) 50 (50) g en

Tilia kleur 350 (Sienna)

25 (25) 25 (25) g

Kleur C

Arwetta kleur 313 (Bubblegum)

50 (50) 50 (50) g en

Tilia kleur 313 (Bubblegum)

25 (25) 25 (25) g

De trui wordt met 2 draden tegelijk gebreid.

Materialen

NAALDEN

Rondbreinaalden 4 en 4.5 mm, lengte 40 en 80-100 cm

(korte rondbreinaalden zijn niet nodig als er met magic loop wordt gebreid)

OVERIGE MATERIALEN

10 steekmarkeerders

2 steekhouders

Stekenverhouding

21 steken en 27 rondes in tricotsteek, gebreid op nld 4.5 mm met 1 draad in elk garen = 10 x 10 cm.

De proeflap wordt na het wassen gemeten.

De naalddikte is indicatief. Als je meer steken op 10 cm hebt, neem dan een dikkere naald, als je minder steken op 10 cm hebt, neem dan een dunnere naald.

Als de breedte past, maar de hoogte niet, kan het helpen om het materiaal van de naald te veranderen, bijvoorbeeld van metaal naar hout of omgekeerd.

Opmerking: het kan nodig zijn om van naalddikte te wisselen als je met meerdere kleuren breit dan wanneer je met 1 kleur breit. Meet de steekverhouding continu, zodat de naalddikte kan worden aangepast bij het wisselen tussen technieken.



Techniek

AFKORTINGEN

st: steek (steken)

r: recht

av: averecht

MA: Middenachter

MV: Middenvoor

o-mind (mindering waarbij de draad over de st wordt gehaald)

Neem de volgende steek af alsof deze recht gebreid moet worden, brei 1 r, trek de eerste steek over de gebreide st.

r-meerd

Goede kant: Plaats de linker naald, van achter naar voor onder de lus tussen twee steken, plaats deze lus op de naald en brei hem recht

Verkeerde kant: Plaats de linker naald, van achter naar voor onder de lus tussen twee steken, plaats deze lus op de naald en brei hem averecht

l-meerd

Goede kant: Plaats de linker naald, van voor naar achter onder de lus tussen twee steken, plaats deze lus op de naald en brei hem recht door de achterste lus

Verkeerde kant: Plaats de linker naald, van voor naar achter onder de lus tussen twee steken, plaats deze lus op de naald en brei hem averecht door de achterste lus

SPECIALE TECHNIEKEN

Lusopzet

Maak een lus van het garen, zodat de lange draad (met de bol aan het andere uiteinde) boven op de draad wordt gelegd, die op de naald zit, steek de rechter naald van voren in de lus, trek het garen strak zodat de ring een steek wordt.

Herhaal tot het gewenste aantal steken.



Jaquard/meerkleurig breien

Bij het afwisselend breien met meerdere kleuren, zodat er een patroon in meerdere kleuren op dezelfde nld/ronde ontstaat, wordt jacquard of meerkleurig breien genoemd.

Bij het breien met twee kleuren zal de ene kleur meer opvallen dan de andere, afhankelijk van hoe je het garen op je wijsvinger houdt. Dit heet dominantie. De kleur die je het dichtst bij jezelf houdt, zal meestal de dominante kleur worden.

Zorg ervoor om dezelfde kleur als dominant te houden, terwijl het hele patroon wordt gebreid

Verkorte toeren breien

Neem de 1e steek av af met het garen voor de steek (naar je toe), plaats de draad over de rechter naald en naar beneden achter het werk (van je af) en trek de draad aan zodat een 'dubbele steek' ontstaat. Brei verder volgens de instructies van het patroon.

Bij het breien van de dubbele steek, wordt deze gebreid als één steek, recht of averecht, zoals de steken zich voordoen.

Deze techniek wordt de German Short Rows genoemd.

Werkwijze

De trui wordt van boven naar beneden gebreid met verkorte toeren aan de bovenkant van de pas, die de halslijn vormen. Begin tegelijkertijd met de raglanmeerderingen die naar langs de pas naar beneden toe worden gebreid.

Het werk wordt verdeeld en het lijf en de mouwen worden apart verder gebreid.

Zowel op het lijf als op de mouwen wordt er meerkleurig gebreid volgens het diagram en werk af met een boord die worden afgekant met Italiaanse afkanting.

Diagram

De diagrammen zijn te vinden aan het einde van het patroon.

De diagrammen worden van onder naar boven gelezen, van rechts naar links, op alle rondes.



Patroon

HALSBOORD

Zet 84 (88) 92 (92) steken op met nld 4 mm, met de hoofdkleur en brei in de rondte in boordst, als volgt:

Alleen maat 2 en 4 jaar

Brei boordst (1 av, 1 r) tot het einde van de ronde.

Alleen maat 6 en 8 jaar

Brei boordst (1 r, 1 av) tot het einde van de ronde.

Alle maten

Brei in totaal 13 (14) 15 (16) cm boordst.

Volgende ronde (indelingsronde): plaats een markeerder rond de eerste steek van de ronde (MA), brei 12 (13) 14 (14) st boordst (rechterkant van het rugpand), plaats markeerder, brei 3 steken boordst (raglansteken), plaats markeerder, brei 11 steken boordst (rechter mouw), plaats markeerder, brei 3 steken boordst (raglansteken), plaats markeerder, brei 12 (13) 14 (14) st boordst (rechter voorpand), brei 1 steek boordst en plaats een markeerder rond deze steek (MV), brei 12 (13) 14 (14) st boordst (linker voorpand), plaats markeerder, brei 3 steken boordst (raglansteken), plaats markeerder, brei 11 steken boordst (linker mouw), plaats markeerder, brei 3 st boordst (raglansteken), plaats markeerder, brei boordst tot MA (linkerkant van het rugpand).

Wissel naar naald 4.5 mm.

Vouw nu de boord naar beneden en brei de steken samen met de opzetrand (de markeerders worden onderweg van de linker naar de rechter naald verplaatst), als volgt:

Vouw de boord dubbel zodat de opzetrand aan de binnenkant ligt (van je af), steek de linker naald in de 1e opzetsteek in de opzetrand zodat deze steek voor de eerste steek op de linker naald ligt, brei 2 r samen, *steek de linker naald in de volgende opzetsteek in de opzetrand, zodat deze steek voor de eerste steek op de linker naald ligt, brei 2 r samen*, herhaal van * tot * totdat alle steken samen zijn gebreid.

PAS

Om de nek te verhogen, worden er nu verkorte toeren heen en weer gebreid, tegelijkertijd beginnen de raglanmeerderingen, als volgt:

1e verkorte toer (goede kant): *brei r tot de markeerder, r-meerd, verplaats markeerder, 3 r, verplaats markeerder, l-meerd*, herhaal van * tot * nog 1 keer, brei tot 10 (11) 12 (12) st voor MV, keer het werk.

2e verkorte toer (verkeerde kant): 1 verkorte toerst, brei av tot MA, *brei av tot de markeerder, l-meerd, verplaats markeerder, 3 av, verplaats markeerder, r-meerd*, herhaal van * tot * nog 1 keer, brei av tot 10 (11) 12 (12) st voor MV, keer het werk.

3e verkorte toer: 1 verkorte toerst, brei r tot MA, *brei r tot de markeerder, r-meerd, verplaats markeerder, 3 r, verplaats markeerder, l-meerd*, herhaal van * tot * nog 1 keer, brei r tot 3 st na de verkorte toerst van de vorige toer, keer het werk.





4e verkorte toer: 1 verkorte toerst, brei av tot MA, *brei av tot de markeerder, l-meerd, verplaats markeerder, 3 av, verplaats markeerder, r-meerd*, herhaal van * tot * nog 1 keer, brei av tot 3 st na de verkorte toerst van de vorige toer, keer het werk.

Herhaal de verkorte toeren 3 en 4 nog 1 keer.

Laatste verkorte toer (goede kant): 1 verkorte toersteek, brei r tot MA.

Er staan nu 108 (112) 116 (116) steken op de ronde.

De markeerder rond MV kan nu worden verwijderd. De verkorte toeren zijn nu klaar en brei nu verder in tricotsteek, in de rondte, ga tegelijkertijd verder met de raglanmeerderingen elke 2e ronde, als volgt:

Volgende ronde: *brei r tot markeerder, r-meerd, verplaats markeerder, 3 r, verplaats markeerder, l-meerd*, herhaal van * tot * nog 3 keer, brei r tot MA.

Volgende ronde: brei r tot het einde van de ronde.

Herhaal deze 2 rondes totdat er in totaal 16 (17) 18 (19) keer is gemeerd = 212 (224) 236 (244) steken.

Alle meerderingen op de mouwen zijn nu klaar, meerder nu alleen op het lijf, als volgt:

Volgende ronde: *brei r tot markeerder, r-meerd, verplaats markeerder, 3 r, verplaats markeerder, brei r tot de volgende markeerder, verplaats markeerder, 3 r, verplaats markeerder, l-meerd*, herhaal van * tot * nog 1 keer, brei r tot MA.

Brei deze ronde in totaal 5 keer = 232 (244) 256 (264) steken.

Verdeel het werk in lijf en mouwen, als volgt:

Volgende ronde: brei r tot markeerder, verwijder markeerder, 3 r, verwijder markeerder, verplaats de 43 (45) 47 (49) st van de mouw naar een steekhouder, verwijder markeerder, zet 7 (7) 7 (9) nieuwe st op met lusopzet en markeer het midden van deze nieuwe st, 3 r, verwijder markeerder, brei r tot markeerder, verwijder markeerder, 3 r, verwijder markeerder, verplaats de 43 (45) 47 (49) st van de mouw naar een steekhouder, verwijder markeerder, zet 7 (7) 7 (9) nieuwe st op met lusopzet, 3 r, verwijder markeerder, brei r tot MA.

Er staan nu 160 (168) 176 (184) steken op het lijf.

Verwijder MA, de ronde begint nu bij de gemarkeerde steek aan de rechterkant.

LIJF

Brei tricotst tot het werk 3 (3) 4 (5) cm lang is, gemeten vanaf het armsgat.

Brei het diagram voor het lijf.

Wanneer het diagram is gebreid, is het patroon ca. 14 (15,5) 17 (18) cm lang.

Breek de hoofdkleur en de kleuren A en C.

Brei 1 ronde recht met kleur B.

Wissel naar naalddikte 4 mm.





Boord

Brei boordsteek (1 r, 1 av), tot de boord 3 cm lang is.

Kant af met de Italiaanse afkanting als volgt:

Breek het garen met een lengte van ca. 3 keer de omtrek van de boord. Trek de draad door een stopnaald.

1. Steek de naald in de 1e steek op de linker naald, alsof deze averecht gebreid moet worden, trek het garen erdoorheen.

2. Steek de naald tussen de 1e en 2e steek van achteren naar voren.

3. Steek de naald door de 2e steek, van voren naar achteren.

4. Steek de naald in de 1e steek alsof deze recht gebreid moet worden, en neem de steek van de naald af.

5. Steek vanaf de voorkant de naald, van rechts naar links, in de voorste lus van de 2e steek, trek het garen erdoorheen.

6. Steek de naald in de 1e steek alsof deze averecht gebreid moet worden, en neem de steek van de naald. Herhaal punt 2-6, totdat er 1 (averechtse) steek over is op de linker naald.

Afwerking:

7. Steek vanaf de voorkant de naald, van rechts naar links, in de eerste st die afgekant is, trek het garen erdoorheen.

8. Zoals in punt 6.

Werk het draadje goed weg.

MOUWEN

Verplaats de 43 (45) 47 (49) steken van de mouw naar nld 4.5 mm. Zet vanaf de goede kant van het armsgat breiend 7 (7) 7 (9) st op met de hoofdkleur langs de nieuwe steken op het lijf, markeer het midden van deze nieuwe steken met een rondemarkeerder en verzamel de ronde = 50 (52) 54 (58) steken.

Werk 3 rondes in tricotsteek.

Alleen maat 2, 6 en 8 jaar

Volgende ronde: brei 1 r, 2 r samen, brei r tot de laatste 3 st, o-mind, 1 r = 48 (-) 52 (56) st.

Alle maten

Brei in de rondte in tricotst tot de mouw 5 (4,5) 6 (9) cm lang is, gemeten vanaf het armsgat.

Als u de mouw korter of langer wilt dan vermeld in de mouwlengte bij "Maten en afmetingen", past u de lengte aan voordat het diagram wordt gebreid.

Brei het diagram van de mouw.

Wanneer het diagram is gebreid, is het patroon ca. 14 (18,5) 21 (22) cm lang.

Breek de hoofdkleur en de kleuren A en C.

Brei 1 ronde recht met kleur B.

Wissel naar naalddikte 4 mm.

Boord

Brei boordsteek (1 r, 1 av), tot de boord 3 cm lang is.

Kant af met de Italiaanse afkanting, net zoals op het lijf.

Brei de andere mouw op dezelfde manier.

AFWERKING

Werk alle draadjes weg.

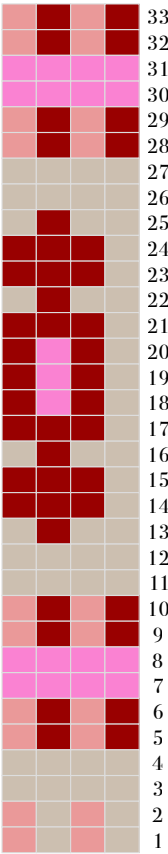
Was de trui volgens de instructies op de garenetiketten en laat hem plat op een handdoek drogen.



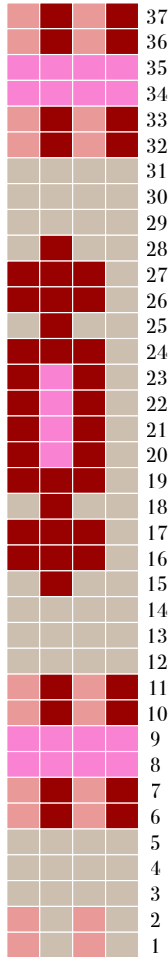


Diagram

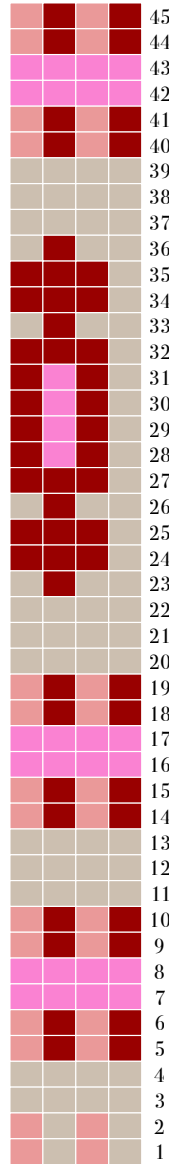
**2 JAAR,
LIJF EN
MOUWEN**



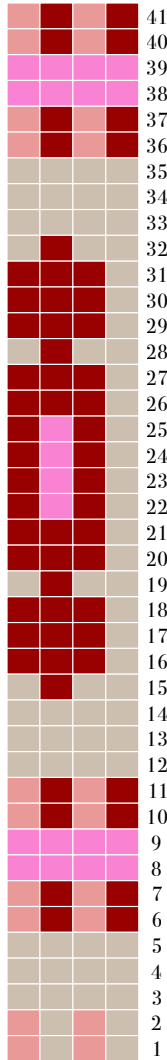
**4 JAAR
LIJF**



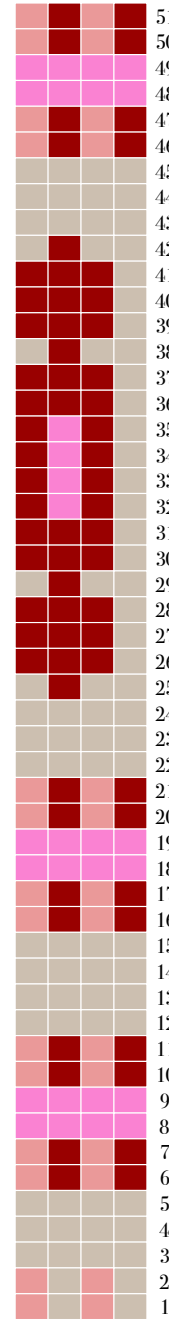
**4 JAAR
MOUWEN**



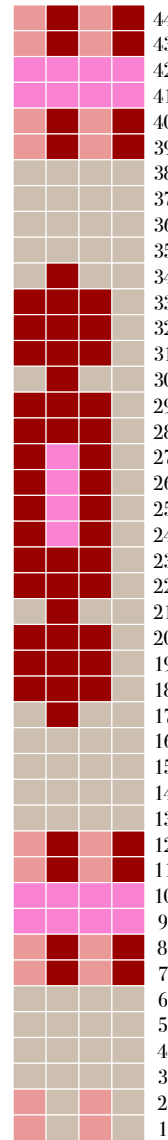
**6 JAAR
LIJF**



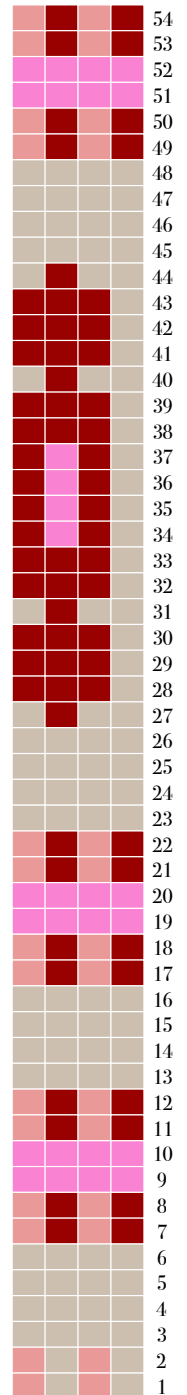
**6 JAAR
MOUWEN**



**8 JAAR
LIJF**



**8 JAAR
MOUWEN**



-  Hoofdkleur
-  Kleur A
-  Kleur B
-  Kleur C